

# Impresora multifuncional HP LaserJet Managed Flow serie M830



## Rendimiento superior. Valor sólido.

Las impresoras y dispositivos multifuncionales HP Managed están optimizados para entornos gestionados. Esta cartera de productos, que ofrece una mayor volumen de páginas mensuales y menos intervenciones, puede ayudar a reducir los costes de impresión y copia. Consulte con su distribuidor autorizado de HP para obtener más información.



### Proporcione a los grupos de trabajo la velocidad que necesitan

- Permita a los departamentos escanear sin preocupaciones. HP EveryPage detecta errores potenciales o páginas sin imprimir en el momento.
- Cree búsquedas fácilmente en los archivos escaneados, utilizando software de reconocimiento óptico de caracteres (OCR).
- Simplicidad en todas partes: haga que sea fácil para todos imprimir con un controlador común.<sup>1</sup>
- Olvídense del correo electrónico: escanee y envíe documentos fácilmente a Microsoft®SharePoint® en un solo paso.

### Mantenga su empresa en marcha

- Ahorre por ambos lados: digitalice documentos más rápidamente con el escaneo a doble cara de una sola pasada.
- Agregue toques de acabado más rápidamente: permita a los empleados encuadernar trabajos grandes más rápidamente, a través de las opciones de acabado integradas.<sup>2</sup>
- No espere: imprima inmediatamente con la tecnología Instant-on.
- Haga que ser eficiente sea fácil, con una pantalla táctil intuitiva y un teclado para introducir la información de los archivos.

### Disfrute de la impresión móvil fácil y segura

- Impresión móvil con un toque: haga posible la comodidad de touch-to-print desde dispositivos móviles.<sup>3</sup>
- Impresión simplificada: proporcione a los usuarios acceso sencillo y directo a la impresora multifuncional mediante impresión WiFi Direct.<sup>4</sup>
- Permita a los empleados imprimir desde dispositivos móviles con capacidad de impresión integrada o aplicación y software HP ePrint.<sup>5</sup>
- Impresión con Apple® sencilla: permita a los empleados imprimir de forma inalámbrica desde un iPad®, iPhone® o iPod touch®.<sup>6</sup>

### Invierta una vez, amplíe con facilidad y gestione con eficacia

- Amplíe sus opciones: actualice fácilmente el firmware según su planes, e integre fácilmente las soluciones o dispositivos a su gusto.
- Ayude a obtener eficiencia empresarial: supervise de forma centralizada y controle las impresoras con HP Web Jetadmin.<sup>7</sup>
- Aplique políticas para toda la flota y ayude a proteger todos sus dispositivos HP con el Centro de impresión e imágenes de HP.<sup>8</sup>
- Proteja la información confidencial con confianza que se envía a su MFP con el disco duro seguro de alto rendimiento de HP.



Se muestra impresora multifuncional HP LaserJet Managed flow M830zm con accesorio de grapadora/apiladora



Up to 56 ppm



20.3 cm  
Colour touchscreen



Duplex ADF  
single pass



Advanced security



Wireless direct

## Descripción del producto

### Se muestra impresora multifuncional HP LaserJet Managed flow M830zm con accesorio de grapadora/apiladora:

1. Alimentador automático de documentos de 200 hojas con escaneo a doble cara de una sola pasada y HP EveryPage con detección de doble alimentación ultrasónica;
2. Panel de control intuitivo con pantalla táctil pivotante de 20,3 cm (8 pulgadas), firmware FutureSmart y vista previa de escaneo;
3. Botón de inicio (vuelve a la pantalla de inicio)
4. Bolsillo de integración de hardware para integrar soluciones, como el módulo NFC/inalámbrico para impresión directa inalámbrica, toque para imprimir;
5. Puerto USB de fácil acceso
6. El escáner de placa de cristal admite tamaños de hasta A3 (11 x 17 pulgadas)
7. Teclado plegable
8. La bandeja 1 multiuso de 100 hojas maneja soportes pesados de hasta 199 g/m<sup>2</sup> bond (53 lb)
9. La puerta delantera permite acceder con comodidad al cartucho de tóner HP All-in-One
10. La puerta de la izquierda proporciona acceso al fusor y al dispositivo de impresión a doble cara
11. Accesorio de salida a grapadora/apiladora
12. Las puertas laterales de la derecha proporcionan el acceso para la eliminación de atascos
13. Dos bandejas de entrada de 500 hojas admiten soportes de hasta A3 (11 x 17 pulgadas)
14. La bandeja de entrada de gran capacidad de 3.500 hojas admite soportes A4/carta
15. Impresión automática a dos caras integrada
16. Puertos I/O



## Accesorios, suministros y soporte

<b>Consumibles</b>	<b>C1P70A</b> Kit de sustitución de rodillo de ADF HP LaserJet Rendimiento medio: 100.000 páginas
	<b>C2H57A</b> Kit de fusor/mantenimiento HP LaserJet de 220 V Rendimiento medio: 240 000 páginas
	<b>CF325XC</b> Cartucho de tóner original contractual HP LaserJet CF325XC de alta capacidad negro 42.600 páginas
<b>accesorios</b>	<b>A7W13A</b> Kit de superposición de teclado HP LaserJet-danés/francés-suizo/alemán-suizo
	<b>A7W14A</b> Teclado HP LaserJet de superposición sueca
	<b>C8091A</b> Rellenador de Cartucho de Grapas HP (5000 grapas) para los accesorios de apiladora/grapadora
	<b>CC383A</b> Paquete doble de cartucho con 2.000 grapas HP para fabricar y dar acabado a los folletos:
	<b>CZ285A</b> Fabricación/acabado de folletos HP LaserJet **
	<b>CZ994A</b> Grapadora/apiladora HP LaserJet **
	<b>CZ996A</b> Grapadora/apiladora HP LaserJet con perforado con 2/4 orificios **
<b>Conectividad</b>	<b>J8026A</b> Servidor de impresión inalámbrico USB HP Jetdirect 2700w
	<b>J8029A</b> HP 2800w NFC/Wireless - Accesorio de impresión móvil
<b>servicio y soporte</b>	<b>U8HJ5E</b> HP de 3 años al siguiente día laborable con retención de soportes defectuosos LaserJet M830 soporte de hardware gestionado
	<b>U8HJ6E</b> HP 4 años al siguiente día laborable con retención de soportes defectuosos LaserJet M830 soporte de hardware gestionado
	<b>U8HJ7E</b> HP 5 años al siguiente día laborable con retención de soportes defectuosos LaserJet M830 soporte de hardware gestionado
	<b>U8HJ8PE</b> HP, postgarantía 1 año al siguiente día laborable con retención de soportes defectuosos LaserJet M830 soporte de hardware gestionado
	<b>U8HJ9PE</b> HP postgarantía 2 años al siguiente día laborable con retención de soportes defectuosos LaserJet M830 soporte de hardware gestionado
	<b>U8HK0E</b> HP, 3 años al siguiente día laborable piezas remotas de canal LaserJet M830 servicio gestionado
<b>U8HK1E</b> HP 4 años al siguiente día laborable piezas remotas de canal LaserJet M830 servicio gestionado	
<b>U8HK2E</b> HP 5 años al siguiente día laborable piezas remotas de canal LaserJet M830 servicio gestionado	
<b>U8HK3PE</b> HP, postgarantía 1 año al siguiente día laborable piezas remotas de canal LaserJet M830 servicio	

\*\* Firmware se puede actualizar para permitir que se utilice M830zm sin ningún accesorio de salida. La capacidad de salida estándar será entonces la bandeja de salida estándar de 150 hojas. En el caso de que se estén imprimiendo o copiando trabajos complejos, el cliente podría experimentar un descenso del rendimiento en FPO y retrasos entre trabajos sin el empleo de uno de las opciones para la gestión del papel.

Tiempo de salida de la primera página impresa: en tan solo 7,5 seg. (A4, preparado, ISO, sin acabadora de salida).

## Especificaciones técnicas

<b>Modelo</b>	<b>Impresora multifuncional HP LaserJet Managed Flow M830zm</b>
<b>nº de producto</b>	L3U65A
<b>Velocidad de impresión</b>	Hasta 56 ppm Negro (A4); Hasta 56 ipm Dúplex negro (A4) Hasta 28 ppm Negro (A3)
<b>Tiempo de salida de primera página impresa</b>	En sólo 9,5 segundos negro (A4, listo)
<b>Resolución de impresión</b>	Hasta 1200 x 1200 ppp Negro
<b>Tecnología de impresión</b>	Láser
<b>Área de impresión</b>	Márgenes de impresión: Superior: 2,0 mm; Inferior: 2,0 mm; Izquierda: 2,0 mm; Derecha: 2,0 mm
<b>Lenguajes de impresión</b>	HP PCL 6, HP PCL 5, emulación HP Postscript nivel 3, impresión PDF nativo (v 1.4)
<b>Ciclo de trabajo mensual</b>	Hasta 450.000 páginas (A4), Volumen de páginas mensuales recomendado: 15.000 a 100.000
<b>Impresión a doble cara</b>	Automática (estándar)
<b>Fuentes y estilos</b>	105 tipos de letra TrueType internos en HP PCL; 92 fuentes internas ampliables en emulación HP Postscript Nivel 3 (símbolo euro integrado); 1 fuentes Unicode internas (Andale Mono WorldType); 2 fuentes Windows Vista 8 internas (Calibri, Cambria); hay soluciones disponibles con fuentes adicionales mediante tarjetas de memoria flash de otras marcas; Fuentes HP LaserJet y emulación Intelligent Printer Data Stream (IPDS) disponibles en <a href="http://www.hp.com/go/laserjetfonts">hp.com/go/laserjetfonts</a>
<b>Admite SureSupply</b>	Sí
<b>Velocidad del procesador</b>	800 MHz
<b>Pantalla</b>	LCD de 20,3 pulgadas con pantalla táctil capacitiva a color; Pantalla rotativa (ángulo ajustable); Botón Inicio iluminado capacitivo (para regresar rápidamente al menú Inicio); USB de fácil acceso; Bolsillo de integración del hardware
<b>Conectividad</b>	Estándar: 2 USB 2.0 de alta velocidad integrados; 1 dispositivo USB 2.0 de alta velocidad; 1 red Gigabit Ethernet 10/100/1000T; 1 interfaz para otros proveedores; 1 compartimento de integración de hardware; 2 USB internos integrados; opcional: Servidor de impresión inalámbrico USB HP Jetdirect 2700w; Servidor de impresión inalámbrico HP Jetdirect ew2500 802.11g. Para más información sobre soluciones de red HP, visite <a href="http://www.hp.com/go/jetdirect">http://www.hp.com/go/jetdirect</a>
<b>Preparada para trabajar en red</b>	Estándar (Ethernet incorporado)
<b>Memoria</b>	Estándar: 1,5 GB (memoria del sistema); máximo: ampliación posible a 2,0 GB (memoria del sistema) con B3G84-67909: Kit DIMM 2 GB de memoria
<b>Disco duro</b>	Disco duro HP Secure de alto rendimiento estándar integrado, mínimo 320 GB; Cifrado de hardware AES 256 o superior; capacidades de borrado seguro (archivos de trabajo con borrado seguro de archivos temporal, datos de trabajo con borrado seguro, disco de borrado seguro ATA)
<b>Parámetros copiadora</b>	Ajuste de imagen (oscuridad, contraste, limpieza de fondo, nitidez); Reducir/Ampliar; Escalado automático; Impresión múltiple; Detección de multialimentación; Construcción de tareas; Detección automática de tamaño; Impresión de borde a borde; Escaneado de ID a doble cara Optimizar texto/imagen; Modo libro; Impresión doble de una sola pasada; Cambiar el tamaño; Cambiar orientación; Número máximo de copias: Hasta 999 copias; Resolución de copiado: Hasta 600 x 600 ppp
<b>Velocidad de copiado</b>	Hasta 56 cpm Negro (A4)
<b>Funciones</b>	Impres, copia, escáner, fax
<b>Características técnicas del escáner</b>	Tipo de escáner: De superficie plana, alimentador automático de documentos (ADF); Modos de entrada de datos para escaneado: Escáner de panel frontal, copia, fax, correo electrónico; Escaneo a doble cara ADF: Sí, alimentador automático de documentos (ADF) de una única pasada; Tamaño máximo de escaneado (sobremesa, ADF): 297 x 432 mm; Resolución óptica de digitalización: Hasta 600 ppp
<b>Formato de archivos escaneados</b>	Envío digital: PDF, JPEG, TIFF, MTIFF, XPS, PDF/A, TEXT (OCR), Unicode TEXT (OCR), RTF (OCR), con función de búsqueda PDF (OCR), con función de búsqueda PDF/A con función de búsqueda (OCR), HTML (OCR), CSV con función de búsqueda (OCR) Escaneo a USB de fácil acceso: PDF, JPEG, TIFF, MTIFF, XPS, PDF/A, TEXT (OCR), Unicode TEXT (OCR), RTF (OCR), PDF con función de búsqueda (OCR), PDF/A con función de búsqueda (OCR), HTML (OCR), CSV (OCR)
<b>Velocidad de escaneado</b>	Hasta 70 ppm (en blanco y negro), hasta 68 ppm (en color); dúplex: Hasta 85 ppm (en blanco y negro), hasta 63 ppm (en color)
<b>Área escaneable</b>	Superficie plana: tamaño mínimo de papel: Sin mínimo; tamaño máximo de papel: 297 x 432 mm Área escaneable (ADF): tamaño mínimo de papel: 68 x 127 mm; tamaño máximo de papel: 297 x 432 mm
<b>Funciones avanzadas del escáner</b>	Vista previa de la imagen y editar; Tecnologías HP EveryPage; Optimizar texto/imagen; Ajustes de imagen; Creación de trabajos; Ajuste calidad salida; Resolución escaneo seleccionable de 75 a 600 ppp; Detección de color automática; Borrado de bordes; Tono automático; Notificación de tareas automática; Supresión de página en blanco; Orientación automática; Recorte de página automática; Quick Sets de HP
<b>Volumen mensual recomendado de digitalización de páginas</b>	De 26.750 a 44.500
<b>Profundidad de bits/niveles de escala de grises</b>	24 bits/ 256
<b>transmisión digital</b>	Estándar: Escaneo a correo electrónico; Carpeta guardar en red; Escanear a SharePoint; unidad de Save-to-USB; Envío a FTP; Envío a fax de LAN; Envío a fax de Internet; Libreta de direcciones local; SMTP por SSL
<b>Fax</b>	Sí, 33,6 kbps
<b>Funciones del software inteligente del fax</b>	Faxes almacenados; Archivado de faxes; reenvío de fax; escala de ajuste; Directorio de faxes; Fax LAN/Internet; confirmación de número de fax; Programación de fax para vacaciones
<b>tipos de soportes</b>	Papel (carta, color, membrete, normal, ya impreso, ya perforado, reciclado, rugoso), etiquetas, tarjetas, transparencias
<b>Tamaño de papel</b>	Alimentador automático de documentos: Alimentación por el borde corto: A3, A4, A5, B4 (JIS), B5 (JIS); B6 (JIS), comprobaciones de banco; Alimentación por el borde largo: A4, A5, B5 (JIS) Métrico personalizado: Bandeja 1: de 98 x 191 a 312 x 470 mm; Bandeja 2/3: de 148 x 210 a 297 x 431.8 mm; Bandeja 4, entrada de alta capacidad, bandeja 4/5: 210 x 297 mm Métrico admitido: Bandeja 1: A3, A4, A5, RA3, B4, B5, tarjetas postales (JIS doble), sobres (DL, C5, B5); Bandeja 2/3: A3, A4, A5, B4, B5; Entrada de alta capacidad, bandeja 4/5: A4 solo
<b>Manejo de papel</b>	Entrada estándar: 2 Bandejas de entrada de 500 hojas, bandeja multiuso de 100 hojas, bandeja de alta capacidad para 3500 hojas (4/5) Salida estándar: Hasta 3.000 hojas (con grapadora/apiladora, grapadora/apiladora con perforadora o grapadora/apiladora con confeccionador de folletos opcionales) Opcional/entrada: Ninguno (la bandeja de entrada de alta capacidad se incluye de serie en este paquete) Alimentador automático de documentos: Estándar, 200 hojas
<b>Capacidad de entrada</b>	bandeja 1: hojas: 100; sobres: 100; etiquetas: 100 bandeja 2: hojas: 500; etiquetas: cantidades pequeñas bandeja 3: Entrada de alta capacidad, bandeja 4: hojas: 1500 (A4 solo), bandeja 5: hojas: 2000 (solo A4)máximo: Hasta 4.600 hojas
<b>Capacidad de salida</b>	Estándar: Hasta 3.000 hojas (con grapadora/apiladora, grapadora/apiladora con perforadora o grapadora/apiladora con confeccionador de folletos opcionales), Hasta 50 sobres Transparencias Hasta 100 hojas máximo: Hasta 3.000 hojas (con grapadora/apiladora, grapadora/apiladora con perforadora o grapadora/apiladora con confeccionador de folletos opcionales)
<b>Peso del papel</b>	Bandeja 1: de 60 a 220 g/m²; Bandeja 2/3: de 60 a 199 g/m²; Entrada de alta capacidad, bandeja 4/5: de 60 a 199 g/m² Alimentador automático de documentos: de 45 a 199 g/m²

<b>Modelo</b>	<b>Impresora multifuncional HP LaserJet Managed Flow M830zm</b>
<b>nº de producto</b>	L3U65A
<b>Homologaciones en telecomunicaciones</b>	Telecomunicaciones por fax: ES 203 021; Directiva R&TTE 1999/5/EC (Anexo II) con marca CE (Europa); FCC apartado 68; otras aprobaciones de telecomunicaciones según cada país
<b>Especificaciones de fax</b>	Memoria de fax: Hasta 500 páginas; Resolución del fax: Estándar: 200 x 100 ppp; Fina: 200 x 200 ppp, 256 niveles de grises; superfina: 300 x 300 ppp, 256 niveles de grises; marcado rápido: Hasta 100 números
<b>Contenido de la caja</b>	Impresora multifuncional HP LaserJet Managed Flow serie M830zm; Cartucho de impresión de tinta negra (42.600 páginas); Superposición de teclado; CD(s) con software y documentación; Guía de puesta en marcha; Cable de alimentación; Elección de dispositivo de gestión del papel de salida (la impresora debe encargarse con uno de los cuatro accesorios de salida de papel)
<b>Cartuchos de sustitución</b>	Cartucho de tóner contractual original HP LaserJet de alta capacidad negro (42.600 páginas) CF325XC
<b>Protocolos de red admitidos</b>	IPv4/IPv6: compatible con Apple Bonjour, SNMPv1v2c/v3, HTTP, HTTPS, FTP, TFTP, Port 9100, LPD, IPP, Secure-IPP, WS Discovery, WS Print, IPsec/Cortafuegos; IPv6: DHCPv6, MLDv1, ICMPv6; IPv4: Auto-IP, SLP, Telnet, IGMPv2, BOOTP/DHCP, WINS, IP Direct Mode, seguridad IP Direct Mode Management; SNMPv3, SSL/TLS (HTTPS), IPsec/Firewall; Autenticación de puertos (802.1x EAP-PEAP, EAP-TLS), Airprint
<b>Sistemas operativos compatibles</b>	Windows 8 (32 bits y 64 bits); Windows 7 SP1 o superior (32 bits y 64 bits); Windows Vista (32 bits y 64 bits); Windows XP SP3 (64 bits); Windows XP SP3+ Home + Professional; Windows Server 2008 (32 y 64 bits); Windows Server 2008 R2 (64 bits); Windows Server 2012 (64 bits); (Para compatibilidad de Microsoft IPv6 con Windows 2003, Windows XP Home, Windows XP Professional y Windows Vista); Windows 2003 SP2 (64 bits); Windows Server 2003 SP2+; Windows Terminal Services; Windows 2000; MPE-iX; Citrix® MetaFrame Server; Novell® 5.1 o posterior; RED HAT Linux 7.x o posterior; Solaris® 2.5 o versiones posteriores (solo sistemas SPARC); SUSE Linux 8.x o posterior; HP-UX 10.20, 11.x, 11.i; IBM® AIX 3.2.5 o posterior; Mac OS X v10.6, OS X Lion, OS X Mountain Lion
<b>Requisitos mínimos del sistema</b>	Windows: Windows 8, Windows 7 SP1+; Windows Vista; Windows Server 2003 (SP1); Windows Server 2008; Windows Server 2008 R2 (64-bit); Windows Server 2012 (64 bits); Windows XP (SP2+); Unidad de CD-ROM o DVD o conexión a Internet; Bus serie universal dedicado (USB 1.1 o 2.0), o conexión de red; 200 MB de espacio libre en el disco duro; requisitos de sistema de hardware compatible con sistema operativo, consulte microsoft.com Mac: Mac OS X v10.6.8, OS X 10.7.5 Lion, OS X 10.8 Mountain Lion; 1 GB de espacio disponible en disco duro; Unidad de CD-ROM o DVD o conexión a Internet; Bus de serie universal dedicado (USB 1.1 o 2.0) o conexión de red (requisitos de sistema de hardware compatible con sistema operativo consulte apple.com)
<b>Software incluido</b>	Controlador de impresora discreto HP PCL 6, enlace Mac SW a Web (Mac Installer), Windows Installer
<b>Gestión de la seguridad</b>	Gestión de identidades: Autenticación Kerberos, autenticación LDAP, códigos PIN de 1.000 usuarios, soluciones opcionales de HP y de terceros de autenticación avanzada (p. ej., lectores de tarjetas magnéticas); Red: IPsec/firewall con certificado, clave precompartida y autenticación Kerberos, compatible con complemento de configuración WJA-10 IPsec, WPA2-Enterprise, autenticación 802.1X (EAP-PEAP, EAP-TLS), SNMPv3, HTTPS, certificados, lista de control de acceso; Datos: Cifrado de almacenamiento, PDF cifrado (usa bibliotecas FIPS 140 de criptografía validada de Microsoft), correo electrónico cifrado, borrado seguro, SSL/TLS (HTTPS), dispositivo de cifrado de credenciales; Ranura de bloqueo de seguridad, inhabilitación de puerto USB, bolsillo de integración de hardware para las soluciones de seguridad; Gestión de seguridad: Compatible con HP Imaging & Printing Security Center
<b>Administración de impresoras</b>	HP Web Jetadmin; HP Utility (Mac)
<b>Panel de control</b>	LCD de 20,3 pulgadas con pantalla táctil capacitiva a color; Pantalla rotativa (ángulo ajustable); Botón Inicio iluminado capacitivo (para regresar rápidamente al menú Inicio); USB de fácil acceso; Bolsillo de integración del hardware
<b>Dimensiones de la impresora (P x A x L)</b>	Mínimos: 1650 x 715 x 1100 mm máximo: 1975 x 715 x 1100 mm
<b>Dimensiones del embalaje (An x F x Al)</b>	856 x 838 x 1561 mm
<b>Peso de la impresora</b>	204 kg (con orificios en grapadora), 223 kg (con dispositivo de creación de folletos)
<b>Peso de embalaje</b>	155,9 kg
<b>Entorno de funcionamiento operativo</b>	Temperatura: 10° a 32,5 °C, Humedad: De 10 a 80% RH
<b>Almacenamiento de datos</b>	Temperatura: De 0 a 40 °C, Humedad: de 10 a 90% de HR
<b>Nivel de ruido</b>	Emisiones de potencia acústica: 7,5 B (A); Presión acústica Emisiones: 58 dB(A)
<b>Alimentación</b>	requisitos: Tensión de entrada: De 220 a 240 VCA, 50/60 Hz, 5,5 A consumo: 1,030 vatios (impresión), 60 vatios (modo reposo), 6,0 vatios (suspensión), 0,3 vatios (apagada). Consumo eléctrico (TEC): 5,0 kWh/semana tipo de fuente de alimentación: Fuente de alimentación incorporada
<b>homologaciones</b>	CISPR 22:2008 / EN 55022:2010 (Clase A); EN 61000-3-2:2006 +A1:2009 +A2:2009; EN 61000-3-3:2008; EN 55024:1998 +A1 +A2; Directiva EMC 2004/108/EC con marca CE (Europa); otras aprobaciones EMC según las necesidades de cada país Certificación ENERGY STAR®
<b>Garantía</b>	Un año de garantía limitada con servicio a domicilio. Las opciones de garantía y soporte varían según el producto, el país y los requisitos legales.

## Notas al pie

<sup>1</sup> El HP Universal Print Driver es gratuito y se puede descargar en <http://www.hp.com/go/upd>.; <sup>2</sup> Las opciones de gestión del papel dependen de la configuración de salida seleccionada en el momento de la compra.; <sup>3</sup> La capacidad touch-to-print se puede añadir como opción a la impresora multifuncional HP LaserJet Managed Flow M830zm L3U65A. Los dispositivos móviles deben ser compatibles con la impresión por comunicación de campo cercano. Para obtener una lista de dispositivos compatibles, visite <http://www.hp.es/impresion-movil>.; <sup>4</sup> La impresión WiFi Direct se puede añadir como opción a la impresora multifuncional HP LaserJet Managed Flow M830zm L3U65A. Los dispositivos móviles pueden requerir una aplicación o un controlador. El rendimiento inalámbrico depende del entorno físico y de la distancia desde la impresora. Para obtener más información, consulte <http://www.hp.com/go/wirelessprinting>.; <sup>5</sup> La impresión local requiere que el dispositivo móvil y la impresora estén en la misma red o tengan una conexión inalámbrica directa a la impresora. El rendimiento inalámbrico depende del entorno físico y la distancia desde el punto de acceso. Las operaciones inalámbricas son solo compatibles con operaciones de 2,4 GHz. La impresión remota requiere una conexión de Internet para una impresora de HP conectada a la Web. Puede ser que se requiera una aplicación o un software. La banda ancha inalámbrica requiere un contrato aparte de prestación de servicios para dispositivos móviles. Comuníquese con su proveedor de servicios para obtener más información sobre disponibilidad y área de cobertura en su zona. Visite [hp.es/impresion-movil](http://hp.es/impresion-movil) para más detalles.; <sup>6</sup> Es compatible con OS X<sup>®</sup> Lion, OS X Mountain Lion y los siguientes dispositivos con iOS 4.2 o posteriores: iPad<sup>®</sup> (todos los modelos), iPhone<sup>®</sup> (3GS o posterior) y iPod touch<sup>®</sup> (tercera generación o posterior). Funciona con las impresoras habilitadas para AirPrint de HP y requiere que la impresora esté conectada a la misma red que su dispositivo OS X o iOS. El rendimiento inalámbrico depende del entorno físico y de la distancia desde el punto de acceso. OS X, iPad, iPhone e iPod touch son marcas comerciales de Apple<sup>®</sup> Inc. registradas en los EE. UU. y en otros países. AirPrint<sup>™</sup> y el logo de AirPrint son marcas comerciales de Apple Inc.; <sup>7</sup> HP Web Jetadmin es gratuito y se puede descargar en <http://www.hp.com/go/webjetadmin>.; <sup>8</sup> El Centro de seguridad de imágenes e impresión de HP debe comprarse por separado.



<http://www.hp.com/es>

El producto puede diferir de las imágenes que se muestran. © Copyright 2015 Hewlett-Packard Development Company, L.P. La información contenida en este documento está sujeta a cambios sin previo aviso. Las garantías de los productos y servicios de HP son las indicadas en las declaraciones expresas de garantía que se incluyen con los mismos. Nada de lo aquí indicado debe interpretarse como una garantía adicional. HP no se responsabiliza de errores u omisiones técnicos o editoriales que puedan existir en este documento.

Publicado en Europa, Oriente Medio y África 05/15 4AA5-7631ESE

